

ПОЛЕЗНОЕ

Говорим с врачом на татарском: 60 полезных фраз

21 минут элек



Что вы скажете врачу, если хотите поговорить с ним на татарском? Где болит? Как именно болит? Есть ли температура, кашель или слабость? Эйдэ! Online собрал полезные татарские слова и фразы для этого случая.

Есть чем дополнить наши материалы? Хотите добавить свой вариант или нашли ошибку? Обязательно напишите нам на почту eydetat@gmail.com
Будем рады любому отзыву!

| Гомуми хэл Общее состояние

- **Хәлем юк** – нет сил
- **Үземне начар хис итәм** – плохо себя чувствую

- **Авырыйм** – болею
- **Температурам күтәрелде** – поднялась температура
- **Температурам төште** – температура спала
- **Туңам** – меня знобит
- **Кан басымым югары** – у меня высокое давление
- **Кызуым бар** – у меня жар
- **Башым әйләнә** – кружится голова
- **Күңелем болгана/укшыта** – меня тошнит
- **Косасым килә** – хочется вырвать, стошнить
- **Һушым китә язды** – чуть не потерял сознание



БУ ТЕМАГА:

Сәламәт булыгыз! Названия 50 болезней на татарском

| Кай жирегез авырта?

Что у вас болит?

- **Башым чатный** – голова раскалывается
- **Тешем сызлый** – ноет (болит) зуб,
- **Тамагым авырта** – болит горло
- **Колагым сызлый** – ноет ухо
- **Күзем борчый** – беспокоит глаз
- **Жилкәм сызлый** – ноет плечо
- **Авыр сулыйм** – тяжело дышу
- **Сулый алмыйм** – не могу дышать

- **Кулым оеды** – затекла рука
- **Бармагым шеште** – палец опух
- **Йөрәгем чәнчи** – колет сердце
- **Билем сызлый** – ноет поясница
- **Аркам тартып тора** – тянет спину
- **Эчем авырта** – болит живот
- **Ашказаным борчый** – беспокоит желудок
- **Тезем сызлый** – ноет колено
- **Аягымны көзән жыерды** – ногу свело судорогой



БУ ТЕМАГА:

10 татарских фраз о телесных ощущениях

| Авырту нинди? / Какой характер боли?

- **Сызлый** – ноет
- **Чәнчи** – колет
- **Яндыра** – жжёт
- **Тарта** – тянет
- **Чеметә** – щиплет
- **Кычыгта** – чешется
- **Ою** – онемение
- **Шеште** – опухло
- **Кызарды** – покраснело
- **Каный** – кровоточит

- **Көчәя** – усиливается
- **Басып тора** – давит
- **Авырту аякка кадәр сизелә** – боль отдаёт в ногу



БУ ТЕМАГА:

Татарский на каждый день: Сәламәт булайк! (Будем здоровы!)

| Салкын тию Простуда

- **Йөткерәм/ютәлим** – кашляю
- **Коры ютәл** – сухой кашель
- **Какырык чыга** – отходит мокрота
- **Төчкерәм** – чихаю
- **Борын томалаңды** – заложило нос
- **Борын ага** – течёт нос
- **Тын алу авыр** – тяжело дышать
- **Тамагым кычыта** – першит горло
- **Тавышым бетте** – пропал голос
- **Хәлсезләндем** – ослаб

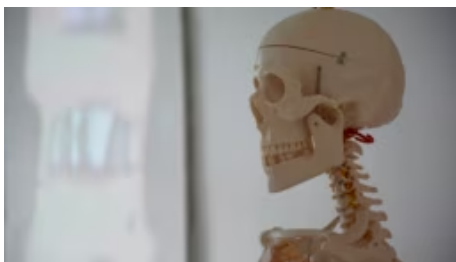


БУ ТЕМАГА:

Татарский на каждый день: тән (тело)

| Дарулар һәм дәвалану Лекарства и лечение

- Дару эчәм – принимаю лекарство
- Май сөртәм – мажу мазь
- Тамчы тамызам – капаю капли
- Спрей сиптерәм – брызгаю спреем
- Бу даруның файдасы бар – это лекарство помогает
- Бу дару ярдәм итми – это лекарство не помогает
- Аллергиям бар – у меня аллергия
- Рецепт кирәк – нужен рецепт
- Анализ тапшырырга кирәк – нужно сдать анализы
- Канны тикшерү – анализ крови
- Укол кададым – сделал(а) укол
- Табибка күренергә кирәк – нужно показаться врачу
- Кабат килергә куштылар – сказали прийти повторно



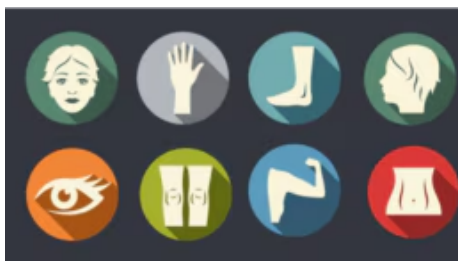
БУ ТЕМАГА:

Татарская остеология: названия костей на татарском

| Готовые фразы для разговора с врачом

- Бу күптәннән дәвам итә – это продолжается уже давно
- Өч көн элек башланды – началось три дня назад
- Кичәдән бирле авырта – болит со вчерашнего дня
- Иртән көчлерәк була – утром сильнее

- **Кич белән көчәя** – усиливается к вечеру
- **Хәрәкәт иткәндә авырта** – болит при движении
- **Басканда авырта** – болит при ходьбе
- **Утырганда уңайсыз** – неудобно сидеть
- **Ятканда авырта** – болит лёжа
- **Бераз яхшырды** – стало немного лучше
- **Үзгәрешләр юк** – изменений нет
- **Начаррак булып китте** – стало хуже



БУ ТЕМАГА:

Части тела и названия внутренних органов на татарском

Понравился материал? Заходите на [наш сайт](#), каждый день вы найдёте там что-то новое и интересное! Также подписывайтесь на наши соцсети: мы есть в [Telegram-e](#), [Instagram-e](#), [Youtube](#) и [Тиктоке](#).

Проект "[Эйдә! Online. Изучаем татарский](#)" предлагает качественные и современные курсы и материалы для изучения татарского языка. Онлайн-курсы разговорного татарского, адаптированные литературные тексты, новости с подстрочным переводом, видео- и аудио-материалы, тесты и многое другое!

Если у вас есть предложения, то Вы всегда можете оставить их [в нашей группе в Вконтакте](#) или по адресу: eydetat@gmail.com

Скоро – больше! Оставайтесь с нашим проектом, сау булыгыз!



БУ ТЕМАГА:

Ачу, гарьлек или куаныч? Названия разных эмоций на татарском

This item is part of

Әйдә! Online

полезное